

TTDT

VĂN PHÒNG CHÍNH PHỦ

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 4830/VP-CP-V.III

Hà Nội, ngày 30 tháng 6 năm 2014

V/v phân công chuẩn bị
các Phiên họp thứ 29 và 30
của UBTVQH

CỘNG THÔNG TIN ĐIỆN TỬ CHÍNH PHỦ	
ĐẾN	Số:..... 5.....
	Ngày: .. 01/7



Kính gửi:

- Các Bộ: Công an, Quốc phòng, Ngoại giao, Kế hoạch và Đầu tư, Tài chính, Tư pháp, Xây dựng, Giao thông vận tải, Lao động - Thương binh và Xã hội, Nội vụ, Văn hóa, Thể thao và Du lịch, Nông nghiệp và Phát triển nông thôn;
- Văn phòng Quốc hội.

Văn phòng Quốc hội có Công văn số 1221/VPQH-TH ngày 18 tháng 6 năm 2014 về việc chuẩn bị Phiên họp thứ 29 (dự kiến từ ngày 14 đến ngày 18 tháng 7 năm 2014 và Phiên họp thứ 30 (dự kiến từ ngày 11 đến ngày 19 tháng 8 năm 2014) của Ủy ban Thường vụ Quốc hội. Về việc này, Thủ tướng Chính phủ giao các Bộ có liên quan chuẩn bị các nội dung phục vụ các Phiên họp của UBTVQH, như sau:

I. ĐỐI VỚI PHIÊN HỌP THỨ 29

1. Bộ trưởng Bộ Công an phối hợp, chuẩn bị: Dự án Luật căn cước công dân.
2. Bộ trưởng Bộ Tư pháp phối hợp, chuẩn bị: Dự án Luật hộ tịch.
3. Bộ trưởng Bộ Tài chính phối hợp, chuẩn bị: Dự án Luật quản lý, sử dụng vốn nhà nước đầu tư vào sản xuất, kinh doanh.
4. Bộ trưởng Bộ Xây dựng phối hợp, chuẩn bị: Dự án Luật kinh doanh bất động sản (sửa đổi).
5. Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải phối hợp, chuẩn bị; Dự án Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật hàng không dân dụng Việt Nam.
6. Bộ trưởng Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch chuẩn bị, trình: Tờ trình của Chính phủ về việc giải thích khoản 4, Điều 7 của Luật quảng cáo.

II. ĐỐI VỚI PHIÊN HỌP THỨ 30

1. Bộ trưởng Bộ Ngoại giao chuẩn bị, trình: Tờ trình của Chính phủ về tham gia lực lượng gìn giữ hòa bình thế giới.
2. Bộ trưởng Bộ Kế hoạch và Đầu tư phối hợp, chuẩn bị:

a) Dự án Luật đầu tư (sửa đổi);

b) Dự án Luật doanh nghiệp (sửa đổi).

3. Bộ trưởng Bộ Quốc phòng:

a) Chuẩn bị, trình: Dự án Luật nghĩa vụ quân sự (sửa đổi);

b) Phối hợp, chuẩn bị: Dự án Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật sỹ quan Quân đội nhân dân Việt Nam.

4. Bộ trưởng Bộ Công an phối hợp, chuẩn bị: Dự án Luật công an nhân dân (sửa đổi).

5. Bộ trưởng Bộ Tư pháp phối hợp, chuẩn bị: Dự án Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật thi hành án dân sự.

6. Bộ trưởng Bộ Xây dựng phối hợp, chuẩn bị: Dự án Luật nhà ở (sửa đổi).

7. Bộ trưởng Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội phối hợp, chuẩn bị: Dự án Luật bảo hiểm xã hội (sửa đổi).

8. Bộ trưởng Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn chuẩn bị, trình: Dự án Luật thú y.

III. VỀ ĐIỀU CHỈNH NỘI DUNG PHIÊN HỌP THỨ 30 VÀ MỘT SỐ CÔNG VIỆC LIÊN QUAN KHÁC

1. Để có thêm thời gian chuẩn bị nội dung Dự án Luật tổ chức Chính phủ (sửa đổi) thật chất lượng, đề nghị Văn phòng Quốc hội báo cáo Ủy ban Thường vụ Quốc hội cho phép chuyển nội dung cho ý kiến về Dự án Luật tổ chức Chính phủ (sửa đổi) tại Phiên họp thứ 30 sang Phiên họp thứ 31 (tháng 9 năm 2014).

2. Sau khi các Tờ trình, Dự án Luật (trình Quốc hội cho ý kiến lần đầu) được Thủ tướng Chính phủ đồng ý trình Ủy ban Thường vụ Quốc hội, các đồng chí Bộ trưởng thay mặt Chính phủ ký thừa ủy quyền Thủ tướng Chính phủ, đóng dấu Chính phủ, gửi 100 bản đến Văn phòng Quốc hội (37 Hùng Vương, Hà Nội) trước ngày 07 tháng 7 năm 2014 đối với Phiên họp thứ 29 và trước ngày 04 tháng 8 năm 2014 đối với Phiên họp thứ 30, đồng gửi Văn phòng Chính phủ 05 bản.

3. Đối với các Dự án Luật đã được Chính phủ trình và Quốc hội cho ý kiến, đề nghị các đồng chí Bộ trưởng báo cáo Thủ tướng Chính phủ việc tiếp thu, hoàn chỉnh nội dung các dự thảo Luật. Sau đó theo chỉ đạo của Ủy ban Thường vụ Quốc hội, phối hợp với các cơ quan hữu quan của Quốc hội chuẩn bị và gửi tài liệu đến Văn phòng Quốc hội theo thời hạn nêu trên.

4. Tài liệu phục vụ các cuộc họp của Hội đồng Dân tộc và các Ủy ban của Quốc hội để thẩm tra, cho ý kiến đối với các nội dung trên, đề nghị các cơ quan cung cấp theo yêu cầu về số lượng và thời hạn gửi tài liệu của Hội đồng Dân tộc và các Ủy ban.

Văn phòng Chính phủ đề nghị các Bộ gửi kèm Bản điện tử các tài liệu trên, trừ tài liệu mật đến địa chỉ: Phòng Văn thư, Vụ Hành chính, email: vanthuqh@qh.gov.vn; Trung tâm tin học, email: tt-tinhoc@qh.gov.vn để lập cơ sở dữ liệu điện tử phục vụ Phiên họp.

Văn phòng Chính phủ xin thông báo để các Bộ biết, thực hiện./

Nơi nhận:

- Như trên;
- Chủ tịch Quốc hội (để b/c);
- Thủ tướng, các Phó Thủ tướng CP (để b/c);
- Hội đồng Dân tộc và các UB của Quốc hội;
- VPQH: các Vụ: TH, HC;
- VPCP: BTCN, các PCN, TGD Công TTĐTCP, các Vụ: PL, KTTH, KTN, V.I, NC, KGVX, TH, TKBT;
- Lưu: VT, V.III (3b).Th 8

**KT. BỘ TRƯỞNG, CHỦ NHIỆM
PHÓ CHỦ NHIỆM**



Kiều Đình Thụ